

[Texte]

Some hon. members: Agreed.

Mr. Benjamin: That includes the navy and the coast guard, if necessary.

The Chairman: On behalf of the committee, I would like to thank our witnesses, even though we did not put you to an awful lot of work. Mr. Nicholson did some talking for you. On behalf of Mr. Scott, the regular chairman, I would like to thank all the committee members for the time and effort put into the bill. We will report the bill tomorrow.

The meeting is adjourned.

[Traduction]

Des voix: D'accord.

M. Benjamin: Y compris le recours à la marine et à la Garde côtière, le cas échéant.

Le président: Au nom du comité, je voudrais remercier nos témoins même si nous ne vous avons pas fait beaucoup travailler. M. Nicholson a un peu parlé à votre place. Au nom de M. Scott, le président en titre, je voudrais remercier tous les membres du comité pour le temps et les efforts qu'ils ont consacrés à ce projet de loi. Il en sera fait rapport à la Chambre demain.

La séance est levée.
